

DIVERSES

Bahn/Bus-Fahrplan

S-Bahn S3 ab Illnau: Min.03/33 n. Effretikon/Zürich
Min.24/54 n. Wetzikon
Bus 640 ab Bhf. Illnau: Min.25 n. Weisslingen
Bus 652 ab Bhf. Illnau: Min.04/49 n. Effretikon
Beachten Sie zudem den Nachtnetz-Fahrplan des ZVV
Informationen unter: www.zvv.ch / www.vbg.ch

Chilbikomitee

Präsident: Ueli Fürst
Bau: Eugen Brüngger, Hans Flück, Hansruedi Eberwein, Walter Schuler
Marktfahrer: Norbert Bossi
Wirtschaft: Gabriella Obrist
Presse/Werbung: Ursi Sträuli
Finanzen: Judith Gasser
Aktuarin: Monica Mingozzi

© 2015 Chilbikomitee Illnau Design by Typogestaltung.ch Druck: DE Druck Effretikon



Kempttalstrasse 55
8308 Illnau
044 721 16 66
info@zhag.ch

Reparaturen, Montage und Verkauf
diverser Haushaltgeräte




TALACHERHOF AUS EIGENPRODUKTION:
8308 ILLNAU - GLACÉ
- BEEREN
- GEMÜSE

TEL.: 052/346 16 15
FAX: 052/346 03 79
EMAIL: INFO@TALACHERHOF.CH



Roger Stillhard

Auto Center Illnau • An- & Verkauf
Kempttalstrasse 104 • 8308 Illnau
Telefon 052 346 22 55 • Fax 052 346 11 77
Mobile 079 404 81 43
www.autocenter-illnau.ch • info@autocenter-illnau.ch



Adrian Fürst
Breitenacherstr. 33
8308 Illnau

Tel./Fax +41 52 346 23 88
Natel +41 79 406 65 06

Die Vielseitigkeit der Gastronomie



Rössli Illnau

- Restaurant-Lounge
- Grosser, lauschiger Garten, ideal für Hochzeitsapéros
- Hotelzimmer
- Heimelige, unterteilbare Räumlichkeiten für Anlässe ab 10 Personen und Grossanlässe für bis zu 350 Personen
- Kegelstube bis 40 Personen mit zwei Bahnen
- Täglich geöffnet

Geniessen und Wohlfühlen mit Feinem aus der «Rössli»-Küche
Wir freuen uns darauf, Sie unverbindlich zu beraten.
Ihre Gastgeber Vreni und René Kaufmann

Rössli Illnau, Kempttalstrasse 52, 8308 Illnau, 052 235 26 62, www.roessli-illnau.ch



Andrea Gurt
Dipl. kosmetische Pédicure
Shaba-Praktikerin



Rössliweg 7
8308 Illnau
079 602 42 04
www.4myfeet.ch

natürliche Haarentfernung mit Zucker-Gel

SPONSOREN

Wir danken für die Unterstützung durch

Feuerwerk-Sponsoren:
Steakhouse Frieden, Illnau
E. Bösch Getränke GmbH, Effretikon
Bäckerei-Konditorei Nüssli, Illnau
Metzgerei Buffoni AG, Illnau

ausserdem:
Stadt Illnau-Effretikon
DE Druck AG, Effretikon
GATRA AG, Effretikon
Weilenmann AG Bauunternehmung, Effretikon
Bereuter AG, Volketswil
EKZ Eltop, Effretikon
LANDI Zola AG, Illnau



Damen & Herren
Usterstrasse 6
8308 Illnau
Tel. 052 346 00 08

www.coiffure-duetto.ch



Wir montieren, Sie profitieren!

Scherer

Ihr Radio/TV-Fachgeschäft aus der Region.
Länggstrasse 17, 8308 Illnau, Telefon 052 347 27 31
Fax 052 347 27 32, info@satmultimedia.ch, www.satmultimedia.ch



Clientis
Zürcher Regionalbank
Usterstrasse 11
8308 Illnau
Tel. 052 355 22 55
info@zrb.clientis.ch
www.zrb.clientis.ch

Clientis
Zürcher Regionalbank

Für Familienfeste, Hochzeiten
und Vereins ausflüge
empfehle ich meine Cars



Nüssli

Car-Reisen
Transporte
Lastwagen-Reparaturen

8308 Agasul
Telefon 052/346 14 15



Seiler Holzbau GmbH

ZIMMEREI INNENAUSBAU TREPPENBAU

Geschäft:
Brunnacherstrasse 23
8307 Ottikon

Tel. 052 346 01 80
Fax 052 346 26 72
Nat. 076 559 05 71



Garage Roland Meili AG
Länggstrasse 9
CH-8308 Illnau
Tel. 052 346 13 03
info@garage-meili.ch
www.garage-meili.ch

IHR PARTNER FÜR MITSUBISHI UND TOYOTA

49.

ILLAUER DORF CHILBI

11.–13. September 2015

Freitag, 11. Sept. 2015, 17.00–24.00 Uhr
Samstag, 12. Sept. 2015, 13.00–04.00 Uhr
Sonntag, 13. Sept. 2015, 11.30–20.00 Uhr

40 Jahre
«de gschnällscht
Illauer»

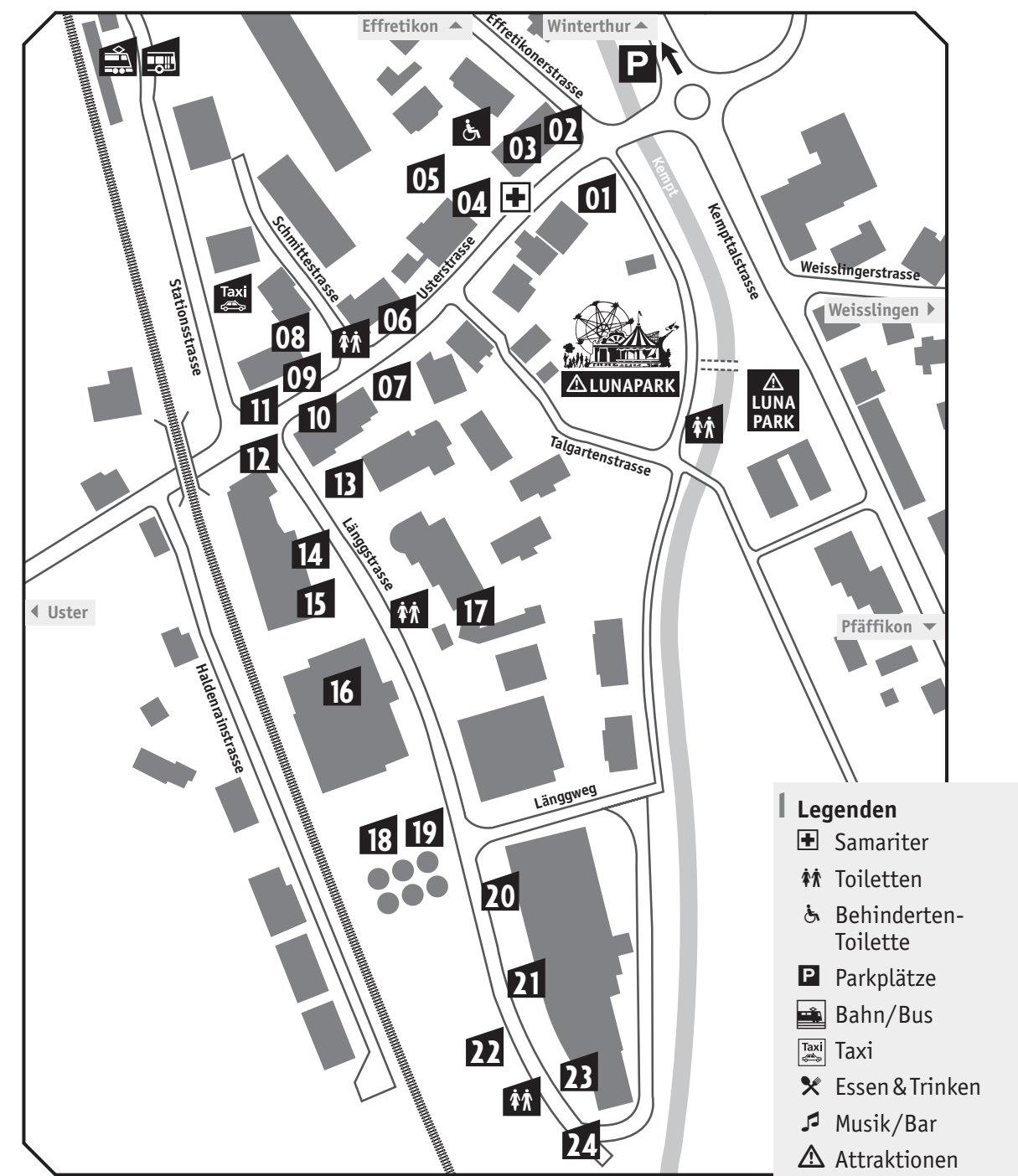


Gratis
Lunapark-
betrieb

Freitag
17.00–17.30 Uhr

CHILBIPLAN

+ Samariterverein:
Notfallnummer: 078 87211 99 im Hotzenhaus



- Legenden**
- +** Samariter
 - ♂/♀ Toiletten
 - ♿ Behinderten-Toilette
 - P** Parkplätze
 - 🚂 Bahn/Bus
 - 🚕 Taxi
 - 🍴 Essen & Trinken
 - 🎵 Musik/Bar
 - 🎡 Attraktionen

FESTWIRTSCHAFTEN/ATTRAKTIONEN

- 01 | Colonia Libera Italiana**
🍴 Salsiccia und italienische Spezialitäten
🎵 DJ
 - 02 | Männerchor Illnau/Verein Theater Illnau**
🍴 Spätzlipfanne vegetarisch, Fleisch vom Oklahoma Grill, Theaterkafi
 - 03 | Stadtmusik und Grosse Gemeinderat**
🍴 Pasta mit Sauce und Salat
🎵 Samstag: Stadtmusik Illnau-Effretikon (17 Uhr)
🎵 Sonntag: «Willis Wyberkapelle» (15 Uhr)
 - 04 | Tennisclub**
🍴 Thai-Curry
 - 05 | Schiesssportverein Illnau-Effretikon**
🍴 Raclette
 - 06 | Illauer Brauer**
🍴 Punt Bier und Rindshacktätschli
 - 07 | Männer- und Frauenturnverein Illnau**
🍴 Verschiedene Würste, Chili con Carne
 - 08 | Veloclub Illnau • Chnütteleggä**
🍴 Chnolibrot
 - 09 | Jugi- und Meitlirige**
🍴 Getränkestand
🎡 Mohrenkopfschleuder
 - 10 | Turnverein Illnau • Wild-West**
🍴 Chicken Wings + Steak, Schraubenpommes
🎵 DJ
 - 11 | Verein Jugendtreff Funky**
🍴 Teigtaschen, Getränke
 - 12 | Stadtjugendmusik**
🍴 Pommes frites, Hot-Dog, Getränke
NEU! Vollenweider Glacé
 - 13 | Männerchor Ottikon**
🍴 Sängerlanze mit Country Fries, Appenzeller Schüblig mit Kartoffelsalat
 - 14 | Elternverein Illnau**
🍴 Schnitzelbrot, Kidsmenu
🎵 Samstag 21 Uhr: «Fine Taste»
🎡 Kinderschminken, Kinderbaustelle, Caipirinha-Bar
 - 15 | Verein Tschuttiwiese Illnau**
🎡 Penaltywand
 - 16 | Fussballclub Effretikon**
🍴 Spiessli mit Salat
🎡 «bar-adona»
 - 17 | Handharmonikaclub**
🍴 Käse- und Speckplättli
🎵 Stimmung mit Matthias & Jürg
 - 18 | Pfadi**
🍴 Feuerspiess
🎡 Kletterwand, Schatzsuchen, Entenfischen
 - 19 | Cevi**
🎡 Fallbalken
 - 20 | Kiwanis**
🎡 Kids-Programm, Gokart-Bahn
 - 21 | Frauenchor Illnau • Chilbikafi**
🍴 Meieli-Kafi, Kuchenbuffet
NEU! Kaffeebar am Freitag
 - 22 | Jodlerchörli**
🎡 Jodlerschieben
 - 23 | Feuerwehr**
🍴 Heisser Schinken mit Kartoffelsalat
🎵 Barbetrieb mit DJ
 - 24 | Eishockeyclub Illnau-Effretikon**
🍴 Risotto, Chicken Nuggets
🎵 Barbetrieb mit DJ Grazi
- Jungliberale Partei Illnau-Effretikon**
🍴 Getränkestand (zirkulierend)

FESTPROGRAMM

- Freitag, 11. September 2015, 17.00–24.00 Uhr**
 - ▶ Lunaparkbetrieb (von 17.00–17.30 Uhr gratis!)
 - ▶ Mehrere Festwirtschaften sind schon geöffnet
- Samstag, 12. September 2015, 13.00–04.00 Uhr**
 - ▶ Lunaparkbetrieb
 - ▶ «Fine Taste»-Konzert Elternverein Illnau 21.00 Uhr
 - ▶ 22.00 Uhr Feuerwerk
- Sonntag, 13. September 2015, 10.30–20.00 Uhr**
 - ▶ 10.30 Uhr Festgottesdienst im runden Zelt
 - ▶ 11.30 Uhr Lunaparkbetrieb mit Mittagessen in diversen Festwirtschaften
 - ▶ 13.30 Uhr **40 Jahre** «de gschällscht Illauer» an der Schmittestrasse

SMART LOOK
COSMETICS

MAYA JAGGY

USTERSTRASSE 11
8308 ILLNAU
TEL 052 346 02 40
MAIL@SMARTLOOKCOSMETICS.CH
SMARTLOOKCOSMETICS.CH



Wir drucken alles.
Auch das Feuerwerk der Dorfchilbi.

de druck
alles ist möglich